

Das verlockende Blau: Eine Deutsche in Griechenland

Von *Monika Schmidt*

ePub / **DOC* / *audiobook* / *ebooks* / *Download PDF*



 Download

 Read Online

Produktinformation -Verkaufsrank: #404030 in eBooksVerffentlicht am: 2013-07-18Erscheinungsdatum:
2013-07-18File Name: B00E0MZAIQ | File size: 40.Mb

Von Monika Schmidt : Das verlockende Blau: Eine Deutsche in Griechenland before purchasing it in order to gage whether or not it would be worth my time, and all praised Das verlockende Blau: Eine Deutsche in Griechenland:

KundenrezensionenHilfreichste Kundenrezensionen1 von 1 Kunden fanden die folgende Rezension hilfreich.
BittersVon Taxi ExpressoDas Leben schreibt noch immer die besten Geschichten, und das Leben der Autorin ist eine Bitter-se-Geschichte. Es war endlich Zeit - passt auch in dieser Zeit, um die Deutsch-Griechische Beziehungen zu verbessern - eine Deutsche Frau kommt zum Wort, ber ihre Liebe und Arbeit und Mhe zu berichten: Griechenland ihr ein und alles.Geeignet fr Leser die Griechenland und die 80er lieben, wie bi-kulturelle Beziehungen funktionieren knnen und welchen Preis (Frau) dafr bezahlen muss.1 von 1 Kunden fanden die folgende Rezension hilfreich. Das verlockende BlauVon Elfriede MokoschDie Autorin kann ihre Eindruecke, Gefuehle und Erlebnisse wunderbar

schildern. Ich konnte nicht aufhören zu lesen, weil man glaubte mit dabei zu sein. Toll, zu welchen Mitteln sie griff diese Sprache zu lernen. Nur so kann man sich in einem anderen Land integrieren. Ich freue mich schon auf weitere Bücher von Monika Schmidt. 0 von 1 Kunden fanden die folgende Rezension hilfreich. Verwirklichung Von Runaway Ein schnes, informatives Buch für alle, die beabsichtigen ihrer Heimat den Rücken zu kehren um in einem fremden Land mit anderer Kultur ein neues Leben aufzubauen.

Kurzbeschreibung "Du solltest dir eine Horiatiki aussuchen sollen!", warf ich ihm eines Tages an den Kopf. "Eine Horiatiki wie Antonis' Maria würde viel besser zu dir passen", sagte ich wütend auf Griechisch und fing an zu weinen. Zu meiner Verwunderung brach Achilleas in schallendes Gelächter aus und erklärte mir dann auf Deutsch: "'Horiatiki' ist der griechische Bauernsalat, doch ein Bauernmädchen ist eine 'Horiatissa'." Ich lachte mit, als ich endlich verstand, dass ich ihm gesagt hatte, ein Bauernsalat würde viel besser zu ihm passen. "Monikouli", so nannte nur er mich, "mir war schon immer das Sauerkraut lieber als der Bauernsalat", seine zärtliche Stimme verbreitete sich wie Balsam auf mein Herz, "denn sauer hat Geschmack", fügte er hinzu und verjagte wieder einmal meine Zweifel. 1987 ging Monika Schmidt als Reiseleiterin auf die Inselgina. Doch sie sollte anschließend nicht nach Deutschland heimkehren, sondern in Griechenland ihr neues Zuhause finden. In ihrer Erzählung beschreibt sie die Konflikte, die entstehen können, wenn man sich in ein neues Land integriert. Eine Hommage an die Herausforderungen und die Schönheit des biculturellen Zusammenlebens.

Kurzbeschreibung "Du solltest dir eine Horiatiki aussuchen sollen!", warf ich ihm eines Tages an den Kopf. "Eine Horiatiki wie Antonis' Maria würde viel besser zu dir passen", sagte ich wütend auf Griechisch und fing an zu weinen. Zu meiner Verwunderung brach Achilleas in schallendes Gelächter aus und erklärte mir dann auf Deutsch: "'Horiatiki' ist der griechische Bauernsalat, doch ein Bauernmädchen ist eine 'Horiatissa'." Ich lachte mit, als ich endlich verstand, dass ich ihm gesagt hatte, ein Bauernsalat würde viel besser zu ihm passen. "Monikouli", so nannte nur er mich, "mir war schon immer das Sauerkraut lieber als der Bauernsalat", seine zärtliche Stimme verbreitete sich wie Balsam auf mein Herz, "denn sauer hat Geschmack", fügte er hinzu und verjagte wieder einmal meine Zweifel. 1987 ging Monika Schmidt als Reiseleiterin auf die Inselgina. Doch sie sollte anschließend nicht nach Deutschland heimkehren, sondern in Griechenland ihr neues Zuhause finden. In ihrer Erzählung beschreibt sie die Konflikte, die entstehen können, wenn man sich in ein neues Land integriert. Eine Hommage an die Herausforderungen und die Schönheit des biculturellen Zusammenlebens.

Über den Autor und weitere Mitwirkende: Monika Schmidt ist 1963 in Forchheim/Oberfranken geboren und aufgewachsen. Nach der Ausbildung zur Fremdsprachensekretärin ging sie 1987 als Reiseleiterin auf die Inselgina im Saronischen Golf vor Athen und lebt seitdem in Griechenland. Sie arbeitete über 20 Jahre in gehobener Position bei der Vertretung einer deutschen Firma in Thessaloniki und wohnte sieben Jahre in einem kleinen Dorf in der Präfektur Imathia. Als Selfmadewoman hat sie die griechische Sprache so gut erlernt, ohne je eine griechische Schule zu besuchen, dass sie das Manuskript des Buches zuerst auf Griechisch schrieb und erst dann ins Deutsche übersetzte. Wegen eines sehr schweren Schlaganfalls im Jahr 2008 musste sie jedoch ihr anspruchsvolles Berufsleben und die geliebte Freizeitaktivität Marathonlaufen aufgeben und konzentrierte sich auf die Vervollständigung der vorliegenden Erzählung über die Herausforderungen, aber auch die Schönheit des biculturellen Zusammenlebens. Monika Schmidt hat zwei Kinder, wohnt in Thessaloniki und beschreibt aus erster Hand die Konflikte, die bei der Integration in einer fremden Gesellschaft entstehen können, selbst mit den besten Vorstufen und völlig unvoreingenommen.